

été évidemment écrite, ne paraît pas avoir été imprimée et semble même être perdue <sup>1</sup>.

Intéressante à un autre point de vue est l'histoire de la Chine, traduite du persan d'ABDALLAH BEIDAVI, qui s'étend depuis le premier homme, Pan Kou, jusqu'à la naissance de Gengis Khan, l'an 549 de l'hégire (1154 ap. J.-C.). Le texte de cette chronique a été publié avec une version latine par A. MÜLLER <sup>2</sup>, et WESTON en a donné une traduction anglaise <sup>3</sup>.

Nous ne rappelons que pour mémoire les médiocres travaux signés de SÉNANCOUR <sup>4</sup>, de GÜTZLAFF <sup>5</sup>, de THORNTON <sup>6</sup>.

On voit qu'une histoire générale de la Chine manque encore, la seule que nous possédions étant celle

1. Voir le Recueil de Thévenot, II, 1696 : *Synopsis chronologica Monarchiae Sinicae ab anno post diluvium 275 usque ad annum Christi 1666.* — Cf. *Bibliotheca Sinica*, col. 234.

2. *Abdallae Beidavaei Historia Sinensis, Persicè è geminò Manuscriptò edita, Latinè quoque reddita ab Andrea Mvllero Greiffenhagio accedunt ejusdem Notae marginales...* Berolini, Typis Christophori Rungii, anno 1677, expressa, nunc verò una cum additamentis edita ab Autouris filio quodvvultdeo Abraham Mullero. Jenae, Prostat apud Joannem Bielkium, 1689, in-4.

3. *A Chinese Chronicle : by Abdalla of Beyza. Translated from the Persian, with Notes and Explanations. By S. Weston...* London, William Clarke, 1820, in-8.

4. *Résumé de l'histoire de la Chine par M. de S\*\*\*.* Paris, Lecointe et Durey, 1824, in-48 ; — 2<sup>e</sup> éd., *ibid.*, 1824 ; — Bruxelles, 1825, in-48.

5. *A Sketch of Chinese History, ancient and modern : comprising a Retrospect of the Foreign intercourse and trade with China...* London, Smith Elder Co, 1834, 2 vol. in-8. — *Gützlaff's Geschichte des Chinesischen Reiches, von den æltesten Zeiten bis auf den Frieden von Nanking, herausgegeben von Karl Friedrich Neumann.* Stuttgart u. Tübingen, 1847, in-8.

6. *A History of China from the earliest Records to the Treaty with Great Britain in 1842 by Thomas Thornton Esq.* London, Allen, 1844, in-8, vol. I<sup>er</sup> (seul paru).